

**Zeitschrift:** Swiss review : the magazine for the Swiss abroad  
**Herausgeber:** Organisation of the Swiss Abroad  
**Band:** 33 (2006)  
**Heft:** 2

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

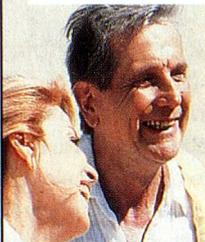
### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.03.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Rente ~~oder~~ und Kapital



Der Anlageplan RentenTIP® erhält Ihr Kapital und sichert Ihnen ein regelmässiges Einkommen in Form einer Rente in Höhe von 6,5% pro Jahr Ihres investierten Kapitals\*. Verlangen Sie unsere Unterlagen oder ein persönliches Gespräch. Wir freuen uns auf Ihren Anruf.



ProTIP Financial Products AG      Fax +41 52 369 05 68  
Hauptstrasse 36, CH-8546 Islikon      f.simbuerger@protip.ch  
Telefon +41 52 369 05 65      www.protip.ch

\*Beispiel: Eine Einlage von € 250'000.- ergibt Auszahlungen von € 16'250 pro Jahr.

## JOHN F. KENNEDY INTERNATIONAL SCHOOL GSTAAD, SWITZERLAND



### Employment Opportunities

Small English-language boarding school seeks applications from Swiss nationals or persons with working permission for Switzerland. Positions may be available starting in September 2006 for qualified and experienced teachers trained to teach in an English-language program designed for children 5-14. Persons interested in working with our boarding students as house parents, assistant house parents or cook may also wish to apply.

Contact - W. Lovell, CH-3792 Saanen, Switzerland  
Tel. (+41 33) 744 13 72, Fax (+41 33) 744 89 82  
E-mail: lovell@jfk.ch

## International Health Insurance

[www.asn.ch](http://www.asn.ch)



**ASN**  
Services for Expatriates

- Private medical treatment due to accident and sickness
- Free choice of doctor and clinic worldwide
- Lifelong guaranteed cover on a worldwide basis
- Multilingual 24-hour hotline service
- Benefits for alternative medicine

**Are you looking for a health insurance? We'll gladly help you find the best possible insurance protection: contact us.**

ASN AG, Bederstrasse 49, CH-8002 Zurich  
Tel +41 43 399 89 89, Fax +41 43 399 89 88  
e-Mail info@asn.ch, Internet www.asn.ch

# CONFÆDERATIO HELVETICA

## Very Swiss. Very Personal.

The Swiss "Year" Watch at the price of only **CHF 175** is a noble and highly personalized item. This unique watch features a genuine Swiss Franc of the year of your choice\* and is engraved with your name and date of birth. Each watch is numbered. What a fantastic gift for relatives, friends, acquaintances, faithful employees, or customers.

\*There were no Swiss francs minted in the following years, starting from 1900. Coins from these years are therefore **NOT** available: 02, 15, 17, 18, 19, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 29, 30, 33, 35, 38, 41, 42, 48, 49, 50, 51, 54, and 72. A Swiss Millennium Franc, year 2000, will be used instead. Francs from the years 2004, 2005 and 2006, are not yet in circulation but can, however, be ordered for an additional CHF 18.

Stainless steel casing, ETA Quarzwerk SWISS MADE, water resistant up to 50 m, mineral glass, genuine leather strap, designer box. One year warranty and theft insurance included.



Watch-Backside

## Order form

Yes, I hereby order the numbered and personalized Swiss "Year" Watch at the price of only CHF 175, plus shipping and handling (**PRIORITY [6-14 days]** Europe CHF 24, USA/CAN CHF 32, Rest of the World CHF 38. **URGENT [3-5 days]** Europe CHF 50, USA/CAN CHF 60, Rest of the World CHF 70, delivery via certified mail), 1 year warranty and theft insurance. Time for delivery is 5 weeks.

### Strap color

black  red

### Year Preferred

### Send with:

**PRIORITY**  
 **URGENT**

### Exact text to be engraved

First Name

Last Name

Date of Birth

### Send to:

Fink Medien AG, Versand-Service, Hohfuhren 223, CH-3123 Belp, Phone +41 31 812 04 28,  
Fax +41 31 812 04 30 or order online: [www.fink-medien.ch/onlineshop.htm](http://www.fink-medien.ch/onlineshop.htm)

Mr.  Mrs.

06/07/15

First Name:

Last Name:

Address:

City/State/Zip:

Country:

Phone:

Date:  Signature:

Payment:  Mastercard/Visa      CV2-Nr.

American Express

Card-Number:

Expiration Date:

Model Right pending © Fink Medien AG 2003  
An idea from swiss-art-collection®